

Как выглядит ваша трубка**Как выглядит ваша трубка**

Трубка установлена в базе;
поддерживается функция SMS.



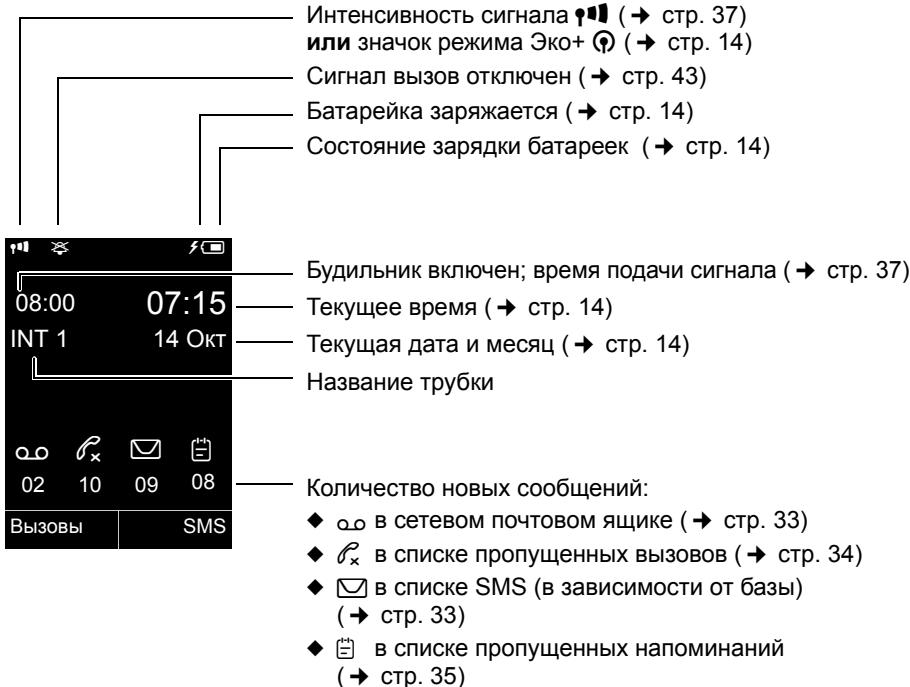
- 1 Дисплей в состоянии готовности
- 2 Состояние зарядки батареек
(→ стр. 14)

- 3 Кнопки управления меню, отображаемого на дисплее (→ стр. 18)
- 4 Кнопка сообщений (→ стр. 34)
Доступ к спискам сообщений и вызовов; Мигает: новое сообщение или новый вызов
- 5 Кнопка отбоя, кнопка включения/выключения
Отбой, функция отмены, возврат на предыдущий уровень меню (кратко нажать), возврат в режим готовности (нажать и держать), включить/выключить трубку (в режиме готовности нажать и держать)
- 6 Кнопка «решетка»
Включение/выключение блокировки клавиатуры (в состоянии готовности нажать и держать)
Переключение между прописными/строчными буквами и цифрами
- 7 Кнопка выключения звука (→ стр. 27)
Выключить микрофон
- 8 Микрофон
- 9 Кнопка Recall («флэш»)
- Консультационный вызов («флэш»)
- Вставка паузы при наборе (нажать и держать)
- 10 Кнопка «*»
Включение/выключение сигнала вызова (нажать и держать)
при открытом соединении:
переключение между импульсным и тональным набором (кратко нажать)
Ввод текста: открыть таблицу специальных символов
- 11 2,5 мм разъем для гарнитуры
(→ стр. 15)
- 12 Кнопка 1
Набрать сетевой почтовый ящик (сетевой автоответчик) (нажать и держать)
- 13 Кнопка соединения
Мигает: входящий вызов
Принять вызов; открыть список повторного набора (кратко нажать); начать набор номера (нажать и держать)
- 14 Кнопка громкой связи
Переключение между динамиком трубы и громкой связью
- 15 Управляющая кнопка (→ стр. 17)
- 16 Интенсивность сигнала (→ стр. 14)
Зеленый: Эко. режим активирован
(→ стр. 37)

Дисплейные символы

Дисплейные символы

В зависимости от настройки и рабочего состояния вашей трубки на дисплей выводятся следующие символы:



Сигнализация

Внешний вызов (→ стр. 26) Внутренний вызов (→ стр. 28)



Будильник (→ стр. 37)



Юбилейная дата (→ стр. 32)



Содержание

Как выглядит ваша трубка	1
Правила техники безопасности	5
Gigaset C59H – это больше, чем просто телефон	6
Первые шаги	7
Проверка содержимого упаковки	7
Установка зарядной подставки	8
Подключение зарядной подставки	9
Подготовка трубки к работе	9
Зарегистрируйте трубку	11
Установка даты и времени	13
Подключение гарнитуры	15
Что вы хотели бы сделать теперь?	16
Как пользоваться трубкой	17
Использование управляющей кнопки	17
Использование дисплейных кнопок	18
Использование кнопок кнопочной панели	18
Исправление неправильного ввода	18
Использование меню	19
Включение и выключение трубки	20
Включение и выключение блокировки кнопочной панели	20
Как пользоваться этим руководством	21
Обзор меню	23
Телефонные вызовы	25
Внешний вызов	25
Переключение между импульсным и тональным (DTMF) набором номера	25
Окончание вызова	25
Прием вызова и определение номера звонящего (АОН и CallerID)	26
Использование режима громкой связи	27
Отключение микрофона	27
Внутренние вызовы	28
Использование телефонной книги и списков	29
Использование телефонной книги	29
Использование списка повторного набора	33
Использование списка входящих SMS (зависит от базы)	33
Использование списков вызовов	33
Открытие списков кнопкой сообщений	34
Использование списка пропущенных напоминаний	35
Использование сетевого почтового ящика	36
Настройка быстрого доступа к сетевому почтовому ящику	36
Просмотр сообщения сетевого почтового ящика	36

Содержание

Стандарт связи ECO DECT	37
Настройка будильника	37
Использование трубки в качестве комнатного монитора «няньки»	38
Настройка трубы	39
Быстрый вызов номеров и функций	39
Изменение языка дисплея	40
Настройка дисплея	41
Включение/выключение автоматического приема вызовов	42
Изменение громкости громкой связи/динамика трубы	42
Изменение сигналов вызова	42
Включение/выключение предупредительных сигналов	43
Установка кода своей зоны	44
Возврат заводских настроек трубы	44
Сервисная служба	45
Вопросы и ответы	45
Допуск к эксплуатации	46
Защита окружающей среды	47
Приложение	51
Уход	51
Контакт с жидкостью	51
Технические характеристики	51
Ввод и редактирование текста	52
Индекс	55

Правила техники безопасности**Правила техники безопасности****Внимание**

Прежде чем пользоваться телефоном, обязательно прочтите эту инструкцию по эксплуатации.

Объясните детям ее содержание и возможные опасности, связанные с использованием телефона.



Используйте только блок питания, входящий в комплект.



Используйте только **рекомендуемые перезаряжаемые батарейки**, (→ стр. 51), так как в противном случае возникает серьезная угроза здоровью и опасность травмы.



Работающий телефон может воздействовать на находящееся поблизости медицинское оборудование. Следите за соблюдением технических требований в своих конкретных условиях (например, в кабинете врача).



Не подносите трубку к уху обратной стороной, если он звонит или если включен режим громкой связи. В противном случае возможно хроническое повреждение слуха. Ваш Gigaset совместим с большинством коммерческих цифровых слуховых аппаратов. Однако мы не можем гарантировать идеальную работу со всеми слуховыми аппаратами.

Телефонная трубка может вызвать в слуховом аппарате неприятный шум или свист или привести к его перегрузке. Если вам потребуется помочь, обратитесь к поставщику слухового аппарата.



Не устанавливайте базу или зарядную подставку в ванной или в душе. База и зарядная подставка не относятся к брызгозащищенным устройствам (→ стр. 51).



Не пользуйтесь телефоном в помещениях с повышенной взрывоопасностью (например, в окрасочных цехах).



Если вы передаете Gigaset кому-либо другому, обязательно передайте и инструкцию по эксплуатации.



Не используйте неисправную базу или отремонтируйте ее в нашем сервисе, так как она может создавать помехи работе других беспроводных устройств.

Обратите внимание

Не все функции, описанные в настоящей инструкции по эксплуатации, доступны во всех странах.

Gigaset C59H – это больше, чем просто телефон

Gigaset C59H – это больше, чем просто телефон

Ваш телефон переводит связь в вашем доме на новый уровень.

Большой цветной TFT дисплей, удобные кнопки, интуитивно понятное меню делают устройство очень эргономичным.

Ваш телефон может очень многое:

- ◆ Хранить в памяти даты юбилеев, например, дни рождения, и заранее напоминать о них.
- ◆ Распределять важных собеседников по шести VIP-группам, так что вы можете определять важность звонка по сигналу вызова и цвету соответствующей VIP-группы.
- ◆ Чтобы принимать вызов только в том случае, если вы видите номер, вы можете настроить телефон, чтобы он звонил только при передаче номера.
- ◆ Вы можете назначить важнейшие номера на цифровые кнопки трубки (быстрый набор). Тогда для набора номера нужно будет просто нажать кнопку.
- ◆ Вы можете настроить дисплей на показ более крупным шрифтом, чтобы легче читались некоторые важные экраны (например, телефонная книга и списки).
- ◆ Вы можете настроить меню в соответствии со своими индивидуальными требованиями, чтобы выводились либо только наиболее важные для вас функции (**стандартный режим** ) либо все функции (**экспертный режим** ). Пункты меню, доступные только в экспертном режиме, отмечены значком .
- ◆ Программа Gigaset Green Home — используя этот телефон, вы вносите вклад в защиту окружающей среды. Подробную информацию см. на сайте www.gigaset.com/ru/service.

Дополнительную информацию о вашем телефоне можно найти на сайте www.gigaset.com/ru/gigasetc59h.

Желаем вам получить удовольствие от нового телефона!

Первые шаги

Проверка содержимого упаковки



- 1 Одна трубка Gigaset C59H
- 2 Две батарейки
- 3 Одна крышка отсека для батареек,
- 4 Одна зарядная подставка
- 5 Один блок питания
- 6 Один зажим для крепления на пояске,
- 7 Одна инструкция по эксплуатации

Первые шаги

Установка зарядной подставки

Зарядная подставка рассчитана на использование в закрытом сухом помещении при температуре от +5 °C до +45 °C.

- ▶ Установите зарядную подставку на плоской нескользкой поверхности или закрепите ее на стене (→ стр. 54).

Обратите внимание

Обратите внимание на радиус действия базы.

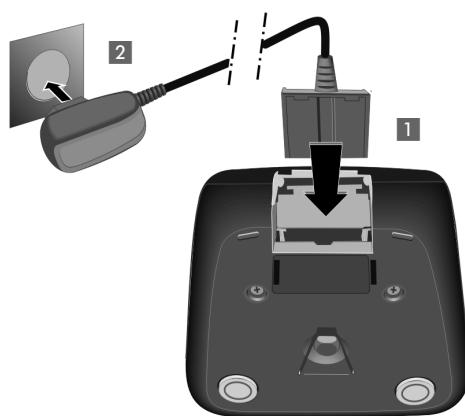
Он составляет до 300 м вне помещений при отсутствии препятствий и до 50 м внутри зданий. Радиус действия уменьшается, когда включен Эко. режим (→ стр. 37).

Обычно ножки телефона не оставляют следов на поверхности. Однако, учитывая многообразие лаков и полировок, используемых сегодня при производстве мебели, полностью исключить появление таких следов мы не можем.

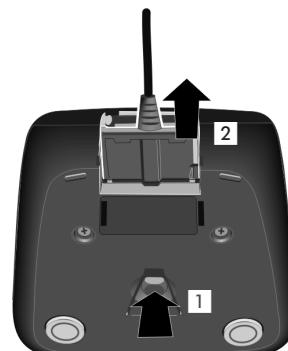
Обратите внимание:

- ◆ Ни в коем случае не допускайте действия на телефон источников тепла, прямого солнечного света или влияния других электрических приборов.
- ◆ Защищайте свой Gigaset от сырости, пыли, агрессивных жидкостей и паров.

Подключение зарядной подставки



- ▶ Подсоедините плоский разъем от блока питания **1**.
- ▶ Вставьте блок питания в розетку **2**.



Чтобы отсоединить разъем от зарядной подставки, нажмите кнопку фиксации **1** и снимите разъем **2**.

Подготовка трубки к работе

Дисплей защищен пластиковой пленкой.

Снимите защитную пленку!

Вставка батареек и закрывание крышки батареек

Внимание

Gigaset Communications GmbH рекомендует использовать только перезаряжаемые батарейки (→ стр. 51): ни в коем случае не используйте обычные (неперезаряжаемые) батарейки, так как при этом возникает серьезная угроза здоровью и опасность травмы. Например, возможно повреждение отсека для батареек или взрыв батареек. Кроме того, при использовании батареек не рекомендуемого типа возможна неправильная работа или повреждение телефона.

Первые шаги

- ▶ Вставляя батарейки, следите за правильной полярностью. Полярность указана в отсеке для батареек.



- ▶ Сначала вставьте верхний край ① крышки батареек.
- ▶ Затем нажмите на крышку ②, чтобы она со щелчком встала на место.



Чтобы открыть крышку отсека для батареек, например, для замены батареек, вставьте монету в углубление на крышке и потяните крышку вверх.

Крепление зажима для ношения на пояске

На трубке предусмотрены боковые пазы для крепления поясного зажима.

- ▶ **Чтобы установить зажим,**
прижмите его к трубке сзади,
чтобы его выступы вошли в
пазы.
- ▶ **Чтобы снять зажим,**
надавите большим пальцем
правой руки на его центр,
вставьте ноготь
указательного пальца левой
руки между зажимом и
трубкой и снимите зажим,
оттянув его вверх.



Установка трубки в зарядную подставку

- ▶ Установите трубку в зарядную подставку **дисплеем вперед**.

Для зарядки батареек оставьте трубку в зарядной подставке.

Обратите внимание

Устанавливайте трубку только в предназначенную для нее зарядную подставку.

Зарегистрируйте трубку

Трубку Gigaset C59H можно зарегистрировать максимум на четырех базах. Вы должны запустить процесс регистрации и на трубке, и на базе.

После успешного выполнения регистрации трубка возвращается в состояние ожидания. На дисплей выводится внутренний номер трубки, например, INT 1. Если нет, повторите процедуру.

На трубке



- ▶ Нажмите кнопку под **Регистр.** на дисплее.

Появится сообщение о поиске базы, готовой к регистрации.

Первые шаги

Обратите внимание

Если трубка уже зарегистрирована **хотя бы на одной базе**, запускайте процесс регистрации следующим образом:

 →  → Регистрация → Регистрац. трубки

Если трубка уже зарегистрирована на **четырех** базах, выберите нужную базу.

На базе

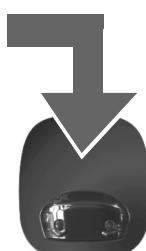
В течение 60 секунд после того как вы запустили регистрацию на трубке нажмите и **удерживайте** на базе кнопку регистрации/пейджинга (приблизительно 3 секунды).

Обратите внимание

Указания по отмене регистрации трубок см. в инструкции по эксплуатации базы.

Начальная зарядка и разрядка батареек!

Для правильной индикации уровня зарядки нужно сначала полностью зарядить и разрядить батарейки.



▶ Установите трубку в зарядную подставку на **десять** часов.



▶ Затем снимите трубку с зарядной подставки и не возвращайте, пока батарейки не разрядаются полностью.

Обратите внимание

- ◆ После первой зарядки и разрядки батареек вы можете устанавливать трубку в зарядную подставку после каждого разговора.
- ◆ Обязательно повторяйте процедуру зарядки и разрядки, если вы извлекли батарейки из трубки и вставили заново.
- ◆ Во время зарядки батарейки могут нагреваться. Это не опасно.
- ◆ По техническим причинам через некоторое время емкость батареек падает.

Установка даты и времени

Установите дату и время. Это необходимо для правильной регистрации входящих вызовов и для использования будильника.



- ▶ Чтобы открыть поле ввода, нажмите дисплейную кнопку под **Время**.

(Если вы уже установили дату и время, откройте поле ввода через меню → стр. 24.)



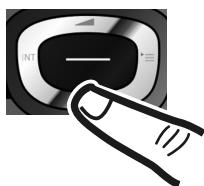
На дисплее появится подменю
Дата/время.

- ▶ Активная позиция ввода мигает. Цифровыми кнопками кнопочной панели введите в форме 8-разрядного числа дату, месяц и год, например,

для 14/10/2009.



Если вы хотите изменить позицию ввода, чтобы исправить данные, нажмите **правую** или **левую** сторону управляющей кнопки.



- ▶ Чтобы перейти к полю ввода времени, нажмите управляемую кнопку **Снизу**.

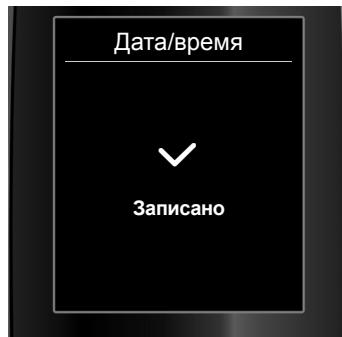
- ▶ Цифровыми кнопками введите часы и минуты в форме 4-разрядного числа, например, **[0 + 7 тух
pags] [1 ао] [5 мю]** для 07:15 утра.
Если нужно, измените положение ввода управляющей кнопкой.



Первые шаги



▶ Чтобы сохранить введенные данные, нажмите кнопку под **Сохран.** на дисплее.



На дисплее появится Записано. Вы услышите сигнал подтверждения, и трубка автоматически вернется в состояние готовности.

Дисплей в состоянии готовности

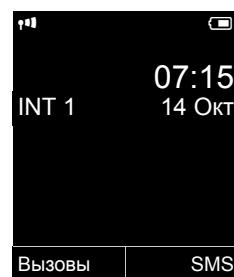
Когда трубка зарегистрирована и введено время, дисплей в состоянии готовности выглядит, как показано в этом примере.

Данные на дисплее

- ◆ Сигнал качества приема между базой и трубкой:
 - от хорошего до плохого:
 - нет приема:
- ◆ Зеленый: Эко. режим активирован
(→ стр. 37)
- ◆ Состояние зарядки батареек:
 -
 - мигает красным: батарейки почти разряжены
 -
- ◆ INT 1

Внутреннее имя трубки

Если активирован Эко. режим+ (→ стр. 37) слева вверху появляется значок



Теперь ваш телефон готов к работе!

Подключение гарнитуры



Вы можете подключить гарнитуру с 2,5-мм разъемом. Информацию о рекомендуемых гарнитурах вы найдёте на соответствующей странице изделий сайта www.gigaset.com.

Первые шаги

Что вы хотели бы сделать теперь?

Теперь, успешно подключив Gigaset, вы, возможно, захотите приспособить его к своим индивидуальным требованиям. Для быстрого поиска важнейших вопросов воспользуйтесь этим указателем.

Если вы незнакомы с устройствами, управляемыми через меню, например, с другими телефонами Gigaset, прочитайте сначала «Как пользоваться трубкой» (→ стр. 17).

Вопрос ...

... рассмотрен здесь.

Настройка сигнала вызова и его громкости

стр. 42

Настройка громкости динамика трубки

стр. 42

Переключение между импульсным и тональным (DTMF) режимами набора номера

стр. 25

Прием вызова и определение номера звонящего (AOH и CallerID)

стр. 26

Установка режимов Эко. режим / Эко. режим+

стр. 37

Копирование записей телефонной книги из существующей трубки Gigaset в новые

стр. 31

Если при использовании телефона у вас возникнут вопросы, прочтите советы по устранению неисправностей (→ стр. 45) или обратитесь в нашу группу помощи клиентам (→ стр. 45).

Как пользоваться трубкой

Использование управляющей кнопки

Ниже та часть управляющей кнопки, которую вы должны нажать в соответствующей рабочей ситуации (верх, низ, справа, слева, центр), отмечена черным. Например,  означает «нажмите правую сторону управляющей кнопки», или  — «нажмите центр управляющей кнопки».

Управляющая кнопка выполняет целый ряд различных функций:

Когда трубка находится в состоянии готовности

-  Открыть телефонную книгу.
-  Открыть главное меню.
-  Открыть список трубок.
-  Вызвать меню для настройки громкости (→ стр. 42) трубы.

В главном меню

- , ,  или  Переход к нужной функции.

В подменю и списках

-  /  Построчный просмотр вверх / вниз.

В полях ввода

Используйте управляющую кнопку для перемещения курсора вверх , вниз , вправо  или влево  . Для перемещения курсора на целое слово нажмите и удерживайте  или .

Во время внешнего вызова

-  Открыть телефонную книгу.
-  Инициировать внутренний консультационный вызов.
-  Отрегулировать громкость динамика трубы или громкой связи.

Функции, выполняемые при нажатии центра управляющей кнопки

В зависимости от рабочей ситуации, кнопка выполняет различные функции.

- ◆ В состоянии готовности кнопка открывает главное меню.
- ◆ В подменю, при выборе и в полях ввода управляющая кнопка выполняет функции дисплейных кнопок **OK**, **Да**, **Сохран.**, **Выбрать** или **Измен.**.

Как пользоваться трубкой

Обратите внимание

В настоящих инструкциях открытие главного меню представляется нажатием правой стороны управляющей кнопки, подтверждение функций — нажатием соответствующей дисплейной кнопки. Однако если вы предпочитаете, вы можете, в соответствии с предыдущим описанием, использовать управляющую кнопку.

Использование дисплейных кнопок

Функции дисплейных кнопок определяются конкретной рабочей ситуацией. Пример:



Некоторые важнейшие дисплейные кнопки:

Выбор	Открыть меню дальнейшего выбора функций.
OK	Подтвердить выбор.
< C	Кнопка удаления: удалять по одному символу или слову справа налево.
Назад	Вернуться в меню предыдущего уровня или прервать операцию.
Сохран.	Сохранить ввод.
→→	Открыть список повторного набора.

Использование кнопок клавиатуры

/ / и т.д.

Нажать соответствующую кнопку на трубке.



Ввести цифры или буквы.

Исправление неправильного ввода

Вы можете исправить в поле ввода неправильные символы, перейдя при помощи управляющей кнопки к неправильной записи. Затем вы можете:

- ◆ Удалить **символ**, кратко нажав **< C**, или, нажав и **удерживая**, удалить **слово** слева от курсора.
- ◆ Ввести символы за курсором.
- ◆ Заменить выделенный (мигающий) символ, например, при вводе времени и даты.

Использование меню

Доступ к функциям вашего телефона осуществляется через меню, состоящее из нескольких уровней.

Показ меню может быть развернутым (**Экспертный режим** ) или сокращенным (**Стандартный режим**). По умолчанию активирован Экспертный режим.

Настройки или функции, доступные только в экспертном режиме, отмечены в этих инструкциях значком .

Переключение между стандартным и экспертным режимами и обзор меню (→ стр. 23).

Главное меню (первый уровень меню)

- ▶ Чтобы открыть главное меню, когда трубка находится в состоянии готовности, нажмите управляющую кнопку **справа** .

Функции главного меню показаны на дисплее значками. Значок выбранной функции выделяется оранжевым цветом, и название соответствующей функции появляется в заголовке дисплея.

Чтобы вызвать функцию, т. е. открыть соответствующее подменю (меню следующего уровня):

- ▶ Воспользуйтесь управляющей кнопкой , чтобы выбрать нужную функцию, и нажмите дисплейную кнопку **OK**.

Чтобы вернуться в состояние готовности, **кратко** нажмите дисплейную кнопку **Назад** или кнопку отбоя .

Настройки	
	
	
	
Назад	OK

Подменю

Функции подменю выводятся на дисплей в виде списка (см. пример справа).

Чтобы вызвать функцию:

- ▶ Управляющей кнопкой  перейдите на нужную функцию и нажмите **OK**.

Чтобы вернуться на предыдущий уровень меню или отменить операцию, **кратко** нажмите дисплейную кнопку **Назад** или кнопку отбоя .

Настройки	
<hr/> Дата/время	
Аудио	
Дисплей	
Язык	
Регистрация	
Назад	OK

Как пользоваться трубкой

Возврат в состояние готовности

Вы можете вернуться в состояние готовности из любого меню:

- ▶ Нажмите и **удерживайте** кнопку отбоя .

или

- ▶ Не нажимайте никаких кнопок: через 2 минуты дисплей **автоматически** вернется в состояние готовности.

Настройки, которые не были подтверждены нажатием дисплейных кнопок **OK**, **Да**, **Сохран.** или **Измен.**, теряются.

Пример дисплея в состоянии готовности см. на стр. 14.

Включение и выключение трубы



Чтобы выключить трубку, находящуюся в состоянии готовности, нажмите и **удерживайте** кнопку отбоя (сигнал подтверждения).

Чтобы включить трубку, снова нажмите и **удерживайте** кнопку отбоя.

Обратите внимание

При включении трубы на дисплей в течение нескольких секунд выводится анимация логотипа **Gigaset**.

Включение и выключение блокировки клавиатуры

Блокировка клавиатуры предотвращает случайное нажатие клавиш.



Чтобы включить или отключить блокировку клавиатуры, нажмите и **удерживайте** кнопку «#». Вы услышите сигнал подтверждения.

Если блокировка включена, то при нажатии клавиш появится предупреждение.

Когда вы принимаете вызов, блокировка клавиатуры автоматически отключается. Она возобновляется по окончании соединения.

Обратите внимание

При включенной блокировке клавиатуры вы не можете пользоваться номерами экстренного вызова.

Как пользоваться трубкой

Как пользоваться этим руководством

Рабочие шаги изображаются в настоящей инструкции в сокращенной форме.

Пример:

Представление:

 →  → Дисплей → Крупный шрифт ( – вкл.)

означает следующее:



- ▶ Откройте главное меню, нажав **правую** сторону управляемой кнопки .



- ▶ Нажимайте правую, левую, нижнюю и верхнюю стороны управляемой кнопки , чтобы выбрать подменю **Настройки**.

- ▶ Подтвердите выбор нажатием дисплейной кнопки **OK**.



- ▶ Нажимайте нижнюю сторону управляемой кнопки , пока на дисплее не появится меню **Дисплей**.

- ▶ Подтвердите выбор нажатием дисплейной кнопки **OK**.

Как пользоваться трубкой



▶ Нажмайте нижнюю сторону управляющей кнопки , пока на дисплее не появится меню Крупный шрифт.

▶ Чтобы включить или выключить функцию, нажмите дисплейную кнопку **Измен.**.



Изменения вступают в действие немедленно, не требуя подтверждения.

▶ Чтобы вернуться на предыдущий уровень меню, нажмите кнопку под **Назад** на дисплее.

или

Нажмите и **удерживайте** кнопку отбоя для возврата в состояние готовности.

Обзор меню

Обзор меню

Установка стандартного или экспертного режима

Показ меню может быть развернутым (**Экспертный режим** ) или сокращенным (**Стандартный режим**). Пункты меню, доступные только в экспертом режиме, отмечены значком .

Настройка выполняется следующим образом.

Выберите  →  → Вид меню → Простой (стандартный режим) или Полный (экспертный режим) → Выбрать (действующий режим отмечается значком ).

Чтобы открыть главное меню: Когда трубка находится в состоянии ожидания, нажмите .

 **SMS** (Меню зависит от базы)

 **Список вызовов**

Все вызовы	→ стр. 33
Исходящие вызовы	→ стр. 33
Принятые вызовы	→ стр. 33
Пропущенн. вызовы	→ стр. 33

 **Голос. Почта** (Меню зависит от базы)

 **Функции** (Меню зависит от базы)

 **Спец. Функции**

Будильник	→ стр. 37
"Нянька"	→ стр. 38

Обзор меню



Настройки

Дата/время	→ стр. 13
Аудио	Громкость трубки → стр. 42
	Предупр. сигналы → стр. 43
	Звонок (трубка) → стр. 42
	Мелодия паузы (зависит от базы)
Дисплей	Заставка → стр. 41
	Крупный шрифт → стр. 41
	Цветовые схемы → стр. 41
	Яркость → стр. 41
Язык	→ стр. 40
Регистрация	Регистрац. трубки → стр. 11
	Отмена регистрац. (зависит от базы)
	Выбор баз. блока → стр. 11
Телефония	Авт.прием выз. → стр. 42 (дальнейшие подменю зависят от базы)
Система	Сброс трубки → стр. 44 (дальнейшие подменю зависят от базы)
Вид меню	Простой → стр. 23
	Полный → стр. 23

Телефонные вызовы

Если подсветка отключена (→ стр. 41), она включается при нажатии любой кнопки. В этом случае нажимаемая кнопка не выполняет никаких других функций.

Внешний вызов

Внешние вызовы — это вызовы через телефонную сеть общего пользования.



Наберите номер и нажмите кнопку соединения (ТфОП).

или



Нажмите и **удерживайте** кнопку соединения до появления на экране надписи “Набор номера”, а затем наберите номер.

Вы можете отменить набор номера кнопкой отбоя

В ходе разговора вы видите на дисплее его продолжительность.

Обратите внимание

Набор с использованием телефонной книги (→ стр. 29), списка вызовов (→ стр. 33) и списка повторного набора (→ стр. 33) избавляет вас от необходимости набирать одни и те же телефонные номера.

Переключение между импульсным и тональным (DTMF) набором номера

Согласно первоначальной заводской установке ваш телефон настроен на импульсный режим набора номера. Для того чтобы

- ▶ **Временно активировать тональный набор номера (например для набора дополнительного номера абонента или для прослушивания голосового ящика)**

Вы можете переключиться на него нажатием кнопки (кнопка *). Предварительное условие - вы уже набрали номер в режиме импульсного набора и установили соединение. После окончания вашего вызова телефон автоматически вернется в режим импульсного набора номера.

- ▶ **Активировать тональный набор вместо импульсного, если ваша АТС работает с тональным набором номера.**

Убедившись, что ваш телефон находится в экспериментальном режиме меню (→ стр. 23).

→ → Телефония → Способ набора

После подтверждения выбора (текущая настройка отмечена) сохраните настройку нажатием кнопки экранного меню Сохранить.

Окончание вызова



Нажмите кнопку отбоя.

Телефонные вызовы

Прием вызова и определение номера звонящего (АОН и CallerID)

Трубка сообщает о входящем вызове тремя способами: звонком, индикацией на дисплее и миганием кнопки соединения . Если вы хотите увидеть номер или имя звонящего абонента, нажмите кнопку управления меню **АОН**.

Определение номера может осуществляться либо с помощью т.н. российского **АОН**, либо с помощью стандартизированного для цифровых АТС метода CallerID (например с помощью технологии CLIP-FSK – определение номера с передачей данных о нем вызываемому абоненту методом частотной модуляции или CLIP-DTMF – двухтональной многочастотной модуляции). Услугу CLIP (еще вы можете встретить термин “цифровой АОН”) вы должны подключить у своего телефонного провайдера, если ваша АТС ее поддерживает.

Данная модель телефона поддерживает определение номера как с помощью российского АОН, так и с помощью метода CallerID (метод CLIP-FSK и CLIP-DTMF). Для того, чтобы номер определялся правильно, вам необходимо настроить трубку в зависимости от того, какой тип определения номера используется.

Откройте главное меню.

* 0 # 0 + 5 MIN # 2 SEC 0 +

Нажмите эту последовательность

кнопок

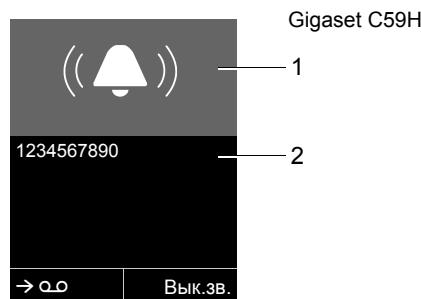


Установите 0 в случае подключенной услуги CLIP (далее по тексту используется аббревиатура CLIP вместо CLIP-FSK(CLIP-DTMF)) и нажмите **OK**.

Введите количество цифр (1-9) если услуга CLIP не подключена и нажмите **OK**. Заводская настройка по умолчанию – 7 цифр номера (в соответствии с количеством цифр на вашей АТС) и определение с помощью российского **АОН**.

Номер (или имя абонента, если его данные были сохранены в телефонной книге) вызывающего вас абонента появится на дисплее спустя небольшое время после вызова автоматически, в случае если вы подключены к услуге CallerID (CLIP) вашего телефонного провайдера и определение прошло успешно.

В случае если вы не подключены к услуге CallerID (CLIP) вашего телефонного провайдера и хотите увидеть номер или имя вызывающего вас абонента, то после появления надписи **АОН** на дисплее слева снизу (появляется через несколько секунд после поступления звонка) нажмите левую кнопку меню, отображаемого на дисплее и вы увидите номер вызывающего абонента, если определение номера прошло успешно.



1 Значок сигнала вызова

2 Номер или имя вызывающего абонента

Если услуга CLIP не подключена и вместо номера вы видите на дисплее Внешн. :

◆ Номер не передается или не нажата кнопка **АОН**.

- ◆ Вызывающий абонент не подключен к услуге передачи номера.

Если услуга CLIP подключена и вместо номера вы видите на дисплее Внешн:

- ◆ Номер не передается.

Если услуга CLIP подключена и вместо номера вы видите на дисплее Неопределен.:

Вызывающий абонент не подключен к услуге передачи номера.

Вы можете принять вызов:

- ▶ Нажав кнопку соединения .
- ▶ Нажав кнопку громкой связи .
- ▶ Нажав кнопку управления меню **Прием** (это зависит от базы).

Если трубка вставлена в зарядную подставку, и функция **Авт.прием выз.** активирована (→ стр. 42), трубка автоматически ответит на вызов, когда вы снимете ее с зарядной подставки. Имейте в виду, что для индикации номера телефона или именизывающего абонента (см. следующий раздел) кнопку управления меню **АОН** нужно нажать **до приема вызова**.

Чтобы отключить сигнал вызова, нажмите кнопку управления меню **Вык.зв.**. Вы можете принять вызов, пока на дисплее есть соответствующая индикация.

Использование режима громкой связи

В режиме громкой связи вы можете не прижимать трубку к уху, а, например, положить ее перед собой на стол. Это даст возможность принять участие в разговоре и другим людям.

Включение/выключение режима громкой связи

Включение при наборе номера



Наберите номер и нажмите кнопку громкой связи.

- ▶ Перед использованием громкой связи сообщите об этом собеседнику — он должен знать, что не только вы можете его слышать.

Переключение между динамиком трубки и громкой связью



Нажмите кнопку громкой связи.

Вы можете включать и выключать режим громкой связи во время разговора.

Если во время разговора вы хотите поместить трубку в зарядную подставку:

- ▶ Установливая трубку в подставку, нажмите и держите кнопку громкой связи .

Инструкции по настройке громкости громкой связи (→ стр. 42).

Отключение микрофона

Во время внешнего вызова вы можете отключить микрофон трубки.



Чтобы отключить микрофон трубки, нажмите эту кнопку.

На дисплее появится

Микрофон вык.

Чтобы включить микрофон, нажмите кнопку снова.

Обратите внимание

Если микрофон трубки выключен, все кнопки, кроме кнопки выключения микрофона  и кнопки-отбоя  работать не будут.

Телефонные вызовы

Внутренние вызовы

Внутренние вызовы на другие трубки, зарегистрированные на той же базе, бесплатны.

Вызов определенной трубки



Начните внутренний вызов.



Наберите номер трубки.

или



Начните внутренний вызов.



Выберите трубку.



Нажмите кнопку
соединения.

Вызов всех трубок («групповой вызов»)



Начните внутренний вызов.



Нажмите кнопку «*».

или,

Общий вызов Выберите пункт меню и



Нажмите кнопку
соединения.

Вызываются все трубки.

Окончание соединения



Нажмите кнопку отбоя.

Использование телефонной книги и списков**Использование
телефонной книги и
списков**

Варианты:

- ◆ Телефонная книга
- ◆ Список повторного набора
- ◆ Список входящих SMS (зависит от базы)
- ◆ Списки вызовов
- ◆ Список пропущенных напоминаний
- ◆ Список (сетевого почтового ящика)

Для своей личной трубки вы можете создать индивидуальную телефонную книгу. Вы можете также пересыпать списки и отдельные записи в другие трубы (→ стр. 31).

**Использование телефонной
книги**

Вы можете хранить в телефонной книге до 150 записей.

Обратите внимание

Для быстрого доступа к номеру из телефонной книги (быстрого набора) вы можете установить для этого номера кнопку (→ стр. 39).

Использование телефонной книги

В записи **телефонной книги** можно хранить

- ◆ До трех абонентских номеров с именами и фамилиями
- ◆ Адрес электронной почты
- ◆ Даты юбилеев с напоминанием
- ◆ Сигналы VIP-вызовов со значком VIP.

В состоянии готовности телефонная книга открывается кнопкой .

Длина записи

3 номера:
макс. 32 цифры каждый

имя и фамилия:
макс. по 16 символов
адрес электронной почты:
макс. 64 символа

Внесение номера в телефонную книгу

 → <Новая запись>

► Вы можете вводить данные в следующие поля:

Имя: / Фамилия:

Введите имена и (или) фамилии.
Если ни в одно из полей не вводится имя, номер телефона запоминается и выводится на дисплей вместо фамилии.

(Инструкции по вводу текста и специальных символов см.
→ стр. 52.)

Тел.: / Рабочий тел.: /

Мобильный тел.:

Введите номер хотя бы в одно поле.
При просмотре телефонной книги записи выделяются предшествующими им значками:
 /  / .

E-mail:

Введите адрес электронной почты.

Подздравить:

Выберите Вкл или Вык.

Выбрав Вкл:

Введите Поздравить (дата) и Поздравить в час и выберите тип напоминания: Поздравит. сигнал (→ стр. 32).

Использование телефонной книги и списков

VIP-группа:

Пометьте запись в книге как **VIP** (очень важное лицо). Каждая запись может быть отнесена к одной из 6 VIP-групп, которые отличаются цветом значка , именем VIP-группы и соответствующим сигналом вызова.

VIP-вызовы распознаются по сигналу вызова. Фоновый цвет анимации при вызове заменяется цветом VIP-группы.

Предварительное условие:

Определение номера вызывающего абонента.

Сохран. Нажмите кнопку управления меню.

Сортировка записей телефонной книги

Обычно записи телефонной книги располагаются в алфавитном порядке по фамилиям. Записи, начинающиеся с пробела и с цифр, помещаются в начале. Если введено только имя, то оно используется при сортировке вместо фамилии.

Итак, порядок сортировки выглядит следующим образом:

1. Пробел
2. Цифры (0 – 9)
3. Буквы (в алфавитном порядке)
4. Прочие символы

Чтобы обойти сортировку по алфавиту, введите перед первой буквой фамилии пробел или цифру. Такие записи перемещаются в начало телефонной книги.

Выбор записи телефонной книги

 Откройте телефонную книгу.

Вы можете:

- ◆ Использовать  для «прокрутки» записей, пока не дойдете до нужного имени.

- ◆ Ввести первые буквы имени и прокрутить до нужной записи кнопкой .

Поиск в телефонной книге осуществляется по фамилии. Если фамилия не введена, для поиска используется имя.

выбор из телефонной книги

 →  (Выберите запись).

 Нажмите кнопку соединения.
(Если было введено несколько номеров, выберите нужный номер и снова нажмите кнопку соединения ).

Номер набирается.

Управление записями в телефонной книге

Просмотр записей

 →  (Выберите запись).

Посмотр. Нажмите кнопку управления меню. Запись выводится на дисплей.

Выбор Нажмите кнопку управления меню.

При помощи  вы можете выбрать следующие функции:

Использов. номер

Чтобы изменить или дополнить сохраненный номер или сохранить его как новую запись, после вывода номера на дисплей нажмите .

Удалить запись

Удалить выбранную запись.

Передать запись

во внутреннюю: Переслать отдельную запись в другую трубку ( стр. 31).

через SMS: Переслать отдельную запись в формате vCard посредством SMS (зависит от базы).

Правка записей

→ (Выберите запись).

Посмот. **Измен.** Нажмите дисплейные кнопки одну за другой.

- ▶ Внесите и сохраните изменения.

Использование других функций

→ (Выберите запись)

→ **Выбор** (Откройте меню)

При помощи вы можете выбрать следующие функции:

Использов. номер

Измените или дополните сохраненный номер и наберите его, нажав , или сохраните его как новую запись, нажав после вывода номера на дисплей.

Изменить запись

Отредактировать выбранную запись.

Удалить запись

Удалить выбранную запись.

Передать запись

во внутреннюю: Переслать отдельную запись в другую трубку (→ стр. 31).
через SMS: Переслать отдельную запись в формате vCard посредством SMS (зависит от базы).

VIP-группы

Чтобы изменить имя и сигнал вызова группы:

Выберите группу → **Измен.**

→ Измените запись → **Сохран..**

Удалить список

Удалить **все** записи телефонной книги.

Передать список

во внутреннюю: Переслать весь список в другую трубку (→ стр. 31).

Свободная память

Показать остающееся доступным число записей телефонной книги (→ стр. 29).

Использование телефонной книги и списков

Использование «быстрых» кнопок

▶ Нажмите и **удерживайте** требуемую «быструю» кнопку (→ стр. 39).

Пересылка телефонной книги в другую трубку

Предварительные условия:

- ◆ Пересылающая и принимающая трубы должны быть зарегистрированы в одной базе.
- ◆ Другая трубка и база могут посыпать и принимать записи телефонной книги.

→ (Выберите запись) → **Выбор** (Откройте меню) → Передать запись / Передать список → во внутреннюю

Выберите внутренний номер принимающей трубы и нажмите **OK**.

Вы можете передать одну за другой несколько записей, отвечая на запрос Запись отправлена - Отправить следующую запись? нажатием **Да**.

Принимающая трубка подтверждает успешную передачу данных сообщением и звуковым сигналом.

Обратите внимание:

- ◆ Записи с одинаковыми абонентскими номерами в принимающей трубке не перезаписываются.
- ◆ Передача прекращается, если телефон зазвонит или если память принимающей трубы заполнена.
- ◆ Картинки и звуки, связанные с записями, не передаются.

Использование телефонной книги и списков

Копирование номера с дисплея в телефонную книгу

Вы можете скопировать в телефонную книгу номера, выводимые списком, например, списком вызовов или списком повторного набора, или номера из SMS (в зависимости от базы).

Номер выведен на дисплей:

Выбор → Ном.в тел.справ.

- ▶ Дополните запись (→ стр. 29).

Копирование номера или адреса электронной почты из телефонного справочника

В некоторых рабочих ситуациях вы можете открыть телефонную книгу и скопировать из нее, например, номер или адрес электронной почты. Трубка не обязательно должна быть в состоянии готовности.

- ▶ В зависимости от рабочей ситуации, откройте телефонную книгу нажатием или .

Выберите запись (→ стр. 30).

Сохранение даты юбилея в телефонной книге

Вместе с каждым номером в телефонной книге вы можете сохранить дату юбилея и задать время, когда нужно напомнить о юбилее (стандартная настройка: Подздравить: Вык).

→ (Выберите запись)

Посмотр. **Измен.** Нажмите дисплейные кнопки одну за другой.

Прокрутите до строки Подздравить.

Выберите Вкл.

- ▶ Вы можете вводить данные в следующие поля:

Поздравить (дата)

Введите число, месяц и год (8 цифр).

Поздравить в час

Введите время подачи сигнала напоминания (часы/минуты) в формате ччмм (4 цифры).

Поздравит. сигнал

Выберите тип сигнала напоминания.

Сохран.

Нажмите кнопку управления меню.

Обратите внимание

Для сигнала напоминания необходимо задать время. Если вы выбрали визуальный сигнал, время не требуется: автоматически устанавливается 00:00.

Отключение напоминаний о юбилеях

→ (Выберите запись)

Посмотр. **Измен.** Нажмите дисплейные кнопки одну за другой.

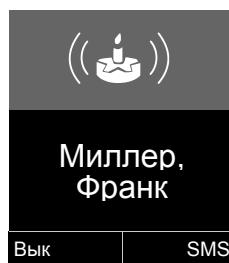
Прокрутите до строки Подздравить.

Выберите Вык.

Сохран. Нажмите кнопку управления меню.

Сигнал напоминания о юбилее

В состоянии готовности вызов-напоминание выводится на дисплей трубки и сопровождается выбранной мелодией.



Вы можете:

- SMS** написать SMS (в зависимости от базы).
- Вык** Нажмите дисплейную клавишу, чтобы подтвердить получение и закончить вызов-напоминание.

Во время разговора напоминание подается **одиночным** предупредительным гудком.

Прошедшие юбилейные даты, напоминания о которых поступили во время разговора, вносятся в список **Пропущ. сигналы** (→ стр. 35).

Использование списка повторного набора.

Список повторного набора содержит 20 последних номеров, набиравшихся на трубке (макс. 32 цифры). Если какой-либо из номеров содержится в телефонной книге, вместо него в список заносится соответствующее имя.

Ручной повторный набор

-  Кратко нажмите кнопку.
-  Выберите запись.
-  Снова нажмите кнопку соединения.
- Осуществляется набор номера.

Если на дисплей выведено имя, вы можете вывести соответствующий номер телефона, нажав кнопку управления меню **Посмот.**

Управление записями в списке повторного набора

-  Кратко нажмите кнопку.
-  Выберите запись.
- Выбор** Откройте меню.

Использование телефонной книги и списков

При помощи  вы можете выбрать следующие функции:

- Ном.в тел.справ.** Скопировать запись в телефонную книгу (стр. 29).
- Использ. номер** (как из телефонной книги, стр. 31)
- Удалить запись** (как из телефонной книги, стр. 31)
- Удалить список** (как из телефонной книги, стр. 31)

Использование списка входящих SMS (зависит от базы)

Все входящие SMS сохраняются в списке входящих сообщений.

Использование списков вызовов

Предварительное условие:

Определение и представление номера вызывающего абонента (CLIP).

Ваш телефон хранит различные типы вызовов:

- ◆ Принятые вызовы
- ◆ Исходящие вызовы
- ◆ Пропущенные вызовы

Вы можете просматривать списки вызовов каждого типа или общий список всех вызовов. Каждый список содержит 20 последних номеров соответствующей категории.

В состоянии готовности списки вызовов можно открывать дисплейной кнопкой **Вызовы** или через меню:



Использование телефонной книги и списков

Запись списка

Новые сообщения выводятся вверху.

Пример записей списка:

Все вызовы	
✓ Франк	
14.10.09, 15:40	
✓ 089563795	
14.10.09, 15:32	
✓ ...0123727859362922	
14.10.09, 15:07	
Посмотр.	Выбор

- ◆ Тип списка (в заголовке).
- ◆ Статус записи
 - Полужирным:** Новая запись
- ◆ Номер или имя вызывающего абонента
- ◆ Дата и время вызова (если это предусмотрено настройкой, стр. 13)
- ◆ Тип записи:
 - Принятые вызовы (✓)
 - Пропущенные вызовы (✗)
 - Исходящие вызовы (↗)

Нажмите кнопку соединения , чтобы ответить на выбранные вызовы.

Нажав кнопку управления меню

Посмотр., вы получите дополнительную информацию, например, номер, номер, связанный с именем.

Нажав кнопку управления меню **Выбор**, вы можете:

Ном.в тел.справ.

Скопировать номер в телефонный справочник.

Удалить запись

Удалить выбранную запись.

Удалить список

Удалить все записи.

Когда вы выходите из списков вызовов, всем записям присваивается статус «старая», т. е. при следующем открытии списка они не будут выделены полужирным шрифтом.

Открытие списков кнопкой сообщений

Кнопкой сообщений  вы можете вызвать:

- ◆ Сетевой почтовый ящик, если ваш телефонный оператор поддерживает эту функцию, и у вас настроен быстрый вызов сетевого почтового ящика (→ стр. 36).
- ◆ Список входящих SMS (зависит от базы)
- ◆ Список пропущенных вызовов
- ◆ Список пропущенных напоминаний (→ стр. 35)

Когда в одном из списков появляется **новое сообщение**, раздается предупредительный сигнал. Мигает кнопка сообщений  (гаснет после нажатия кнопки). В **состоянии готовности** новое сообщение отмечается значком на дисплее:

Значок Новое сообщение...

- | | |
|---|--|
|  | ... в сетевом почтовом ящике |
|  | ... в списке пропущенных вызовов |
|  | ... в списке SMS (в зависимости от базы) |
|  | ... в списке Пропущ. сигналы. |

Использование телефонной книги и списков

Под каждым значком выводится число **новых** записей.

**Обратите внимание**

Если вызовы сохранены в сетевом почтовом ящике, то при соответствующей настройке вы получите сообщение (см. инструкции вашего телефонного оператора).

Нажав кнопку сообщений , вы увидите все списки, в которых есть сообщения, и список сетевого почтового ящика.

Списки с новыми сообщениями выводятся вверху и выделяются полужирным шрифтом.

Сообщен. и вызовы	
Вызовы:	(3)
Пропущ. сигналы	(1)
Назад	OK

При помощи  выберите список.
Чтобы открыть список, нажмите **OK**.

Использование списка пропущенных напоминаний

Пропущенные юбилеи ( стр. 32) сохраняются в списке **Пропущ. сигналы**, если:

- ◆ Вы не подтвердили прием напоминания.
- ◆ Напоминание поступило, когда вы говорили по телефону.
- ◆ Во время напоминания трубка была выключена.
- ◆ Откройте список, нажав **кнопку сообщений**  ( стр. 34).

В каждой записи содержится

- ◆ Номер или имя
- ◆ Дата и время

Самая свежая запись выводится в начале списка.

Для удаления выбранной записи нажмите кнопку управления меню **Удалить**.

Если список уже содержит 10 записей, то следующее напоминание сотрет самую старую запись.

Использование сетевого почтового ящика

Использование сетевого почтового ящика

Сетевой почтовый ящик — это автоответчик вашего телефонного оператора, общий для сети. Вы можете использовать сетевой почтовый ящик, только **запросив** эту услугу у телефонного оператора.

Настройка быстрого доступа к сетевому почтовому ящику

При помощи быстрого доступа вы можете набирать либо сетевой почтовый ящик, либо свой встроенный автоответчик (в зависимости от базы).

На базах без автоответчика, быстрый доступ к сетевому почтовому ящику настроен заранее. Вам нужно лишь ввести номер сетевого почтового ящика.

На базах с автоответчиком заранее настроен встроенный автоответчик. Вместо него вы можете настроиться на сетевой почтовый ящик.

Настройка быстрого доступа к сетевому почтовому ящику и ввод номера сетевого почтового ящика

Базы с автоответчиком:

 →  → Назнач. клав.1

Сет. автоответчик

Выберите и нажмите
Выбрать (◎ – выбрано).

Базы **без** автоответчика:

 →  → Сет. автоответчик

Затем:

 Наберите номер сетевого почтового ящика.

Сохран. Нажмите дисплейную кнопку.

Настройка быстрого доступа действует для всех трубок Gigaset C59H.

Вызов сетевого почтового ящика



Нажмите и удерживайте.

Вы соединяетесь непосредственно с сетевым почтовым ящиком.



Если нужно, нажмите кнопку громкой связи . Вы услышите объявление сетевого почтового ящика.

Просмотр сообщения сетевого почтового ящика

Если записано сообщение, вы получаете вызов от сетевого почтового ящика. Если у вас заказано определение номеразывающего абонента, появится номер сетевого почтового ящика. Если вы примете вызов, новые сообщения будут воспроизведены. Если вы не примете вызова, номер сетевого почтового ящика сохранится в списке пропущенных вызовов, и будет мигать кнопка сообщений (→ стр. 34).

Стандарт связи ECO DECT**Стандарт связи ECO DECT**

Используя Gigaset C59H, вы способствуете сохранению окружающей среды.

Сниженное потребление электроэнергии

Ваш телефон потребляет меньше электроэнергии благодаря экономичному блоку питания.

Сниженное излучение (зависит от базы)

Излучение может быть уменьшено только в том случае, если ваша база поддерживает эту функцию.

Мощность передачи трубы **автоматически** уменьшается в зависимости от расстояния до базы. Вы можете дополнительно уменьшить излучение трубы, включив режимы Eco или Eco+: Дальнейшую информацию см. в руководстве по эксплуатации базы.

Настройка будильника

Предварительное условие:Дата и время уже установлены (→ стр. 13).

Включение/выключение будильника и настройка времени сигнализации

▶ Вы можете вводить данные в следующие поля:

Актив.:

Выберите Вкл или Вык.

Время:

Введите время сигнализации будильника (4 цифры).

Громкость:

Установите уровень громкости (1 – 6).

Мелодия:

Выберите мелодию.

Сохран.

Нажмите кнопку управления меню.

В режиме готовности на дисплей выводится значок и время сигнализации.

Выбранная мелодия воспроизводится трубкой , на дисплей выводится соответствующее изображение (→ стр. 2). Сигнал будильника выдается в течение 60 секунд. Если не нажать никакую кнопку, сигнал будильника повторится дважды с пятиминутным интервалом, а затем отключится.

Во время разговора сигнал будильника подается только коротким гудком.

Отключение сигнала будильника и повторение после паузы («сонное» состояние)

Предварительное условие: Сигнал будильника слышен.

Выкл

Нажмите кнопку управления меню. Будильник выключится.

или

Дремать

Нажмите кнопку управления меню или любую кнопку. Сигнал будильника выключится, а затем повторится через 5 минут. После второго повторения будильник полностью отключится.

Использование трубы в качестве комнатного монитора («няньки»)

Использование трубы в качестве комнатного монитора («няньки»)

Если включен комнатный монитор («нянька»), то при превышении установленного уровня шума осуществляется вызов предварительно заданного номера. В качестве такого номера вы можете задать в трубке внутренний или внешний номер. Все кнопки трубы, кроме дисплейных кнопок, блокируются.

Звонок «няньки» по внешнему номеру длится приблизительно 90 секунд. Звонок «няньки» по внутреннему номеру (номеру трубы) прекращается приблизительно через 3 минуты (в зависимости от базы). При включении «няньки» блокируются все кнопки трубы, кроме кнопки отбоя. Громкая связь трубы заглушается.

Когда включен комнатный монитор («нянька»), индикация входящих вызовов этой трубы происходит **без звукового сигнала** (только на дисплее). Подсветка дисплея и кнопочной панели не включается, Предупредительные сигналы тоже отключены.

Если вы принимаете входящий вызов, действие «няньки» на время разговора приостанавливается, но функция **остается включенной**.

Если вы выключите, а затем снова включите трубку, режим «няньки» сохранится.

Внимание!

- ◆ Перед использованием комнатного монитора («няньки») вы должны обязательно проверить его работу. Например, проверить его чувствительность. Вы направляете вызов «няньки» на внешний номер, проверьте соединение.
- ◆ Включение функции «няньки» значительно сокращает время работы трубы. Если необходимо, установите трубку в зарядную подставку. Это гарантирует, что батарейки не разряжаются.
- ◆ Наилучшее расстояние между трубкой и ребенком — от 1 до 2 м. Микрофон должен быть направлен на ребенка.
- ◆ Номер, по которому направляется вызов «няньки», не должен быть блокирован включенным автоответчиком.

Включение «няньки» и ввод номера для вызова

 →  → "Нянька"

▶ Вы можете вводить данные в следующие поля:

Актив.:

Для включения выберите Вкл.

Направл. сигнала:

Выберите Внутр. или Внешний.

Внешний номер: Выберите номер из телефонной книги (нажмите дисплейную кнопку  или введите его непосредственно).

Внутренний номер: Выберите кнопку управления меню **Измен.**
→ Выберите трубку или **Общий** вызов, если вы хотите вызывать все зарегистрированные трубы → **OK**.

В состоянии готовности номер вызова выводится на дисплей.

Настройка трубки

- ▶ Нажмите **Сохран.**, чтобы сохранить настройки.

Когда включен комнатный монитор («нянька»), дисплей выглядит следующим образом:



Изменение установленного номера вызова

С → **★** → "Нянька"

- ▶ Ведите и сохраните номер. См. «Включение «няньки» и ввод номера для вызова» (→ стр. 38)

Отмена вызова и выключение «няньки»

Нажмите кнопку отбоя , чтобы отменить вызов, когда **комнатный монитор «нянька» включен**.

В состоянии готовности нажмите кнопку управления меню **Выкл**, чтобы выключить «няньку».

Дистанционное выключение «няньки»

Предварительные условия: Телефон должен поддерживать тональный набор, и комнатный монитор («нянька») должен быть настроен на вызов внешнего номера.

- ▶ Примите вызов от «няньки» и нажмите кнопки **9** **#** .

По окончании вызова функция «няньки» отключится. Другие вызовы от «няньки» поступать не будут. Остальные настройки «няньки» (например, отсутствие вызывного сигнала) останутся включенными в трубке до тех пор, пока вы не нажмете на ней кнопку управления меню **Выкл**. Чтобы снова включить «няньку» с теми же настройками:

- ▶ Включите и сохраните режим, нажав **Сохран.** (→ стр. 38).

Настройка трубки

Ваша трубка уже настроена, но вы можете изменить настройки в соответствии со своими индивидуальными предпочтениями.

Быстрый вызов номеров и функций

Вы можете назначить **номер из телефонной книги** каждой из **цифровых кнопок** **0 +** и **2^{абв}** – **вызов 9**.

Левой и правой **дисплейным кнопкам** назначены **стандартные функции**. Вы можете изменить эту настройку (→ стр. 40).

После назначения набор номера или вызов функции осуществляется простым нажатием кнопки.

Назначение цифровых кнопок (быстрый набор)

Предварительное условие: Вы еще не назначали номер этой цифровой кнопке.

- ▶ Нажмите и **удерживайте** цифровую кнопку.
или,
Кратко нажмите цифровую кнопку; нажмите кнопку управления меню **Быс.наб.**.

Настройка трубки

Откроется телефонная книга.

- ▶ Выберите запись и нажмите **OK**.

Запись сохранится на выбранной цифровой кнопке.

Обратите внимание

Если позже вы удалите или измените запись в телефонной книге, это не повлияет на назначение цифровой кнопки.

Набор номера и изменение назначения

Предварительное условие:

Цифровой кнопке уже присвоен номер.

Когда трубка находится в состоянии готовности

- ▶ Нажмите и **удерживайте** цифровую кнопку.
Номер немедленно набирается.

или

- ▶ **Кратко** нажмите цифровую кнопку:
Нажмите кнопку управления меню с номером или именем (если нужно, сокращенным), чтобы набрать номер,

или

Нажмите кнопку управления меню **Измен.**, чтобы изменить или отменить назначение для цифровой кнопки.

Изменение назначения дисплейных кнопок

- ▶ Нажмите и **удерживайте** левую или правую кнопку управления меню.

Откроется список возможных назначений. Вы можете выбрать следующие функции:

"Нянька"

Присвоение кнопке функции настройки и включения комнатного монитора («няньки») (→ стр. 38).

Будильник

Присвоение кнопке функции настройки и включения будильника (→ стр. 37).

Повторный набор

Открытие списка повторного набора.

Прочие

Можно выбрать другие функции:

INT

Внутренние вызовы (→ стр. 28).

SMS (зависит от базы)

Назначение кнопке меню функции SMS.

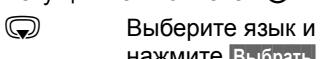
- ▶ Выберите запись и нажмите **OK**.

Изменение языка дисплея

Вы можете получать тексты дисплея на различных языках.



Текущий язык отмечен **◎**.



Выберите язык и нажмите **Выбрать**.

Если вы случайно выбрали язык, которого не понимаете:



Последовательно нажмите кнопки и подтвердите, выбрав **OK**.



Выберите нужный язык и нажмите **правую кнопку управления меню**.

Настройка трубки

Настройка дисплея

Настройка заставки

Вы можете настроить трубку таким образом, чтобы в состоянии готовности в качестве заставки на экран выводилась картинка или время. Это заменит обычный экран состояния готовности. Она может закрывать дату, время и имя.

В некоторых ситуациях заставка не выводится, например, во время разговора и если регистрация трубки отменена.

Если заставка включена, то пункт меню **Заставка** отмечен .

 →  → **Дисплей** → **Заставка**

Выводится текущая настройка.

- ▶ Вы можете вводить данные в следующие поля:

Актив.:

Выберите настройку **Вкл** заставка выводится) или **Вык** (заставка не выводится).

Выбор :

Выберите заставку **или**

Посмот. Нажмите кнопку управления меню. Выводится активная заставка.

 Выберите заставку и нажмите **OK**.

Сохран. Нажмите кнопку управления меню.

Если заставка занимает весь дисплей, то для показа экрана состояния готовности **кратко** нажмите и быстро отпустите .

Установка крупного шрифта

Чтобы облегчить чтение, вы можете увеличить размер шрифта и значков в списках и телефонной книге. После этого на экран будет выводиться одна запись, а не несколько, и имена, если потребуется, будут укорочены.

 →  → **Дисплей** → **Крупный шрифт**

Измен.

Нажмите кнопку управления меню (– вкл).

Настройка цветовой схемы

Вы можете выбрать для дисплея темный или светлый фон.

 →  → **Дисплей** → **Цветовые схемы**

Выберите Цветов. схема 1 или Цветов. схема 2 и нажмите **OK**.

Настройка подсветки дисплея

Вы можете выбрать настройку, при которой яркость дисплея будет различной, в зависимости от того, вставлена трубка в зарядную подставку или нет. При выборе этой настройки дисплей постоянно слегка подсвечен. Если подсветка отключена, она включается при нажатии любой кнопки. В этом случае нажимаемая кнопка не выполняет никаких других функций.

 →  → **Дисплей** → **Яркость**

Выводится текущая настройка.

- ▶ Вы можете вводить данные в следующие поля:

В зарядн. устр-ве

Выберите **Вкл** или **Вык**.

Вне заряд.устр.

Выберите **Вкл** или **Вык**.

Обратите внимание

При установке **Вкл** время работы трубки без подзарядки может значительно уменьшиться.

Сохран.

Нажмите кнопку управления меню.

Настройка трубки

Включение/выключение автоматического приема вызовов

Если эта функция включена, при поступлении вызова вы можете поднять трубку из зарядной подставки и не нажимать кнопку соединения .

 →  → Телефония → Авт.прием выз.

Измен. Нажмите кнопку управления меню (– вкл).

Изменение громкости громкой связи/динамика трубки

Вы можете выбрать один из пяти уровней громкости громкой связи и динамика трубки.

В состоянии готовности:

-  Вызовите меню Громкость трубки.
-  Установите громкость динамика трубки.
-  Прокрутите до строки Громкоговоритель:
-  Установите громкость громкой связи.
- Сохран.** Если нужно сохранить настройку постоянной, нажмите кнопку управления меню.

Регулировка громкости во время разговора:

-  Нажмите управляющую кнопку.
-  Выберите громкость.

Настройка автоматически сохранится через 3 секунды; если нет, нажмите кнопку управления меню **Сохран.**

Если  назначена другой функции:

Выбор Откройте меню.

Громкость Выберите и нажмите **OK**.

Измените настройку (см. выше).

Обратите внимание

Вы можете также настроить громкость вызова через меню (→ стр. 24).

Изменение сигналов вызова

◆ Громкость:

Вы можете выбрать один из пяти уровней громкости (1 – 5; например, громкость 3 – ) или «нарастающий» сигнал (6 – , громкость увеличивается с каждым звонком).

◆ Сигналы вызова:

Вы можете выбрать сигнал вызова из списка заранее загруженных звонков.

Вы можете установить различные сигналы вызова для следующих функций:

- ◆ Д/внутр.в.
- ◆ Внеш. выз.

Установка громкости и мелодии

В состоянии готовности:

 →  → Аудио
→ Звонок (трубка)
→ Громкость / Мелодии

-  Установить громкость/мелодию для внутренних вызовов и напоминаний о юбилеях.
-  Перейдите к следующей строке.
-  Установите громкость/мелодию для внешних вызовов.
- Сохран.** Для сохранения настройки нажмите кнопку управления меню.

Настройка трубки

Включение/выключение звонков для анонимных вызовов

Вы можете настроить трубку, чтобы она не звонила, если вызывающий абонент скрывает свой номер. Оповещение о вызове будет появляться только на дисплее.

В состоянии готовности:

- → Аудио
- Звонок (трубка)
- Откл. анон. выз.

Чтобы включить или выключить функцию, нажмите **Измен.** (– вкл.).

Включение и выключение сигнала вызова

Перед приемом вызова или в состоянии готовности вы можете отключить на своей трубке сигнал вызова; он отключается для всех вызовов или только для текущего вызова. Включение этого сигнала во время внешнего вызова невозможно.

Постоянное отключение сигнала вызова

- Нажмите и **держите** кнопку «*».

На дисплее появится значок .

Включение сигнала вызова

- Нажмите и **держите** кнопку «*».

Отключение сигнала вызова для текущего вызова

- Выкл.зв.** Нажмите кнопку управления меню.

Включение/выключение сигнала предупреждения

Вместо сигнала вызова вы можете включить сигнал предупреждения. При поступлении вызова вместо сигнала вызова вы услышите **один короткий сигнал** («Гудок»).



Нажмите и **держите** кнопку «*» и **в течение следующих 3 секунд**:



Нажмите кнопку управления меню. Сигналом вызова будет **один** короткий гудок. На дисплее появится значок .

Включение/выключение предупредительных сигналов

Трубка уведомляет вас предупредительными сигналами о различных действиях и состояниях. Вы можете включать и выключать эти сигналы независимо друг от друга:

- ◆ **Сигнал нажатия кнопки:** подтверждает каждое нажатие кнопки.
 - ◆ **Сигналы подтверждения:**
 - **Сигнал подтверждения** (повышающийся тон): подается в конце ввода/настройки, при поступлении SMS или появлении новой записи в списке вызовов.
 - **Сигнал ошибки** (понижающийся тон): при неправильном вводе.
 - **Сигнал конца меню**: когда вы прокрутили меню до конца.
 - ◆ **Сигнал разрядки батареек:** батарейки требуют подзарядки.
- В состоянии готовности:
- → Аудио
 - Предупр. сигналы
 - ▶ Вы можете вводить данные в следующие поля:

Настройка трубки

Нажатие клавиш:

Выберите Вкл или Вык.

Подтверждение:

Выберите Вкл или Вык.

Аккумулятор:

Выберите Вкл или Вык.

Сохран. Нажмите кнопку управления меню.

Обратите внимание

Настроить громкость телефона, сигналы вызова и предупредительные сигналы можно также через меню (→ стр. 24).

Пример:

Коды	
Международн. код:	00 - 7
Код региона:	0 - []
< С	Сохран.

Возврат заводских настроек трубы

Вы можете отменить введенные вами индивидуальные настройки и изменения.

При возврате к заводским настройкам не изменяются следующие настройки:

- ◆ Регистрация на базе
- ◆ Дата и время
- ◆ Записи в телефонной книге, списки вызовов, списки SMS

→ → Система → Сброс трубы

Да Нажмите кнопку управления меню.

Установка кода своей зоны

Для передачи номеров телефона (например, в vCards) необходимо сохранить в телефоне код зоны (международный код и местный код зоны).

Некоторые из них уже введены в трубку.

→ → Телефония → Коды

Проверьте правильность установленного кода зоны.

► Вы можете вводить данные в следующие поля:

Выберите или измените поле ввода.

Установите курсор в поле ввода в нужное место.

Если нужно, удалите номер:
Нажмите кнопку управления меню.

Введите номер.

Сохран. Нажмите кнопку управления меню.

Сервисная служба

Мы предлагаем вам быструю и индивидуальную помощь!

Наша служба онлайновой поддержки в Интернете доступна всегда и везде:
www.gigaset.com/ru/service
www.gigaset.com/ru

Вы можете получить помощь по нашим продуктам в любое время суток. По этому адресу вы найдете список наиболее часто задаваемых вопросов вместе с ответами, а также инструкции по эксплуатации и последние обновления ПО (если доступны для модели), которые можно загрузить с сайта.

Список часто задаваемых вопросов можно также найти в приложении к этой инструкции по эксплуатации.

Служба технической поддержки:

8 (495) 2281312

Приготовьте документ, подтверждающий покупку.

Замена и гарантийное обслуживание не осуществляется в странах, в которых продукция продается не через авторизованных дилеров.

Вопросы и ответы

Если у вас есть какие-либо вопросы по использованию вашего телефона, посетите наш веб-сайт www.gigaset.com/ru/service.

Вы можете обращаться к нам круглосуточно, 7 дней в неделю.

Следующая таблица содержит список часто встречающихся проблем и возможные способы их решения.

Дисплей пуст.

1. Трубка не включена.
 ▶ Нажмите и **удерживайте** кнопку отбоя .
2. Батарейка разряжена.
 ▶ Зарядите или замените батарейку (→ стр. 9).

Выводятся не все пункты меню.

Установлен сокращенный показ меню (**Стандартный режим**).

- ▶ Включите расширенный показ меню (**Экспертный режим** ) (→ стр. 23).

Нет баз. блока **отображается на дисплее**.

1. Трубка вне радиуса действия базы.
 ▶ Переместите трубку ближе к базе.
2. База не включена.
 ▶ Проверьте блок питания базы.

Зарегистрируйте трубку **отображается на дисплее**.

Трубка не зарегистрирована на базе или регистрация отменена.

- ▶ Зарегистрируйте трубку (→ стр. 11).

Трубка не звонит.

1. Звонок отключен.
 ▶ Включите сигнал вызова (→ стр. 43)
2. Включена переадресация всех вызовов («Все вызовы»).
 ▶ Отключите переадресацию вызовов (см. руководство по эксплуатации базы).
3. Телефон звонит, только если передается номер вызывающего абонента.
 ▶ Включите звонок для анонимных вызовов (→ стр. 43).

Сервисная служба

Собеседник вас не слышит.

Вы нажали кнопку выключения микрофона .

Микрофон отключен.

- ▶ Снова включите микрофон (→ стр. 27).

При наборе номера вы слышите сигнал ошибки (понижающийся тон).

Действие не удалось или неправильный ввод.

- ▶ Повторите операцию.

Следите по дисплею; если нужно, обратитесь к руководству по эксплуатации.

Исключение из ответственности

Некоторые дисплеи могут содержать пиксели (элементы изображения), которые остаются активированными или неактивированными. Поскольку пиксель состоит из трех подпикселов (красный, зеленый, синий), их цвета могут меняться.

Это совершенно нормальное явление и не указывает на ошибку.

Допуск к эксплуатации

Это устройство предназначено для использования в странах Европейского экономического пространства, в Швейцарии и в других странах, в зависимости от национального допуска к эксплуатации.

Устройство адаптировано к условиям эксплуатации в России.

Настоящим фирмой Gigaset Communications GmbH заявляется, что это данное устройство соответствует основным требованиям и другим положениям рекомендаций 1999/5/EC.

Копию сертификата соответствия требованиям 1999/5/EC вы найдете в интернете по адресу www.gigaset.com/docs.

 0682

Сертификат №

РОСС DE.ML05. B00926

с 26.03.09 до 25.03.2012

Юридический адрес изготовителя:

Gigaset Communications GmbH

Hofmannstrasse 61,

81379, Munich, Germany.

Защита окружающей среды

Защита окружающей среды

Заявление о нашем отношении к охране окружающей среды

Мы, Gigaset Communications GmbH, несем социальную ответственность и активно стремимся к улучшению окружающего нас мира. Наши идеи, технологии и действия служат людям, обществу и охране окружающей среды. Цель всей нашей деятельности — поддерживать для человечества устойчивые жизненные ресурсы. Мы сознаем ответственность за наши изделия, распространяющуюся на весь их жизненный цикл. Воздействие изделий на окружающую среду, включая их производство, поставку, распределение, использование, обслуживание и ликвидацию, оцениваются еще на стадии разработки изделия и технологического процесса.

Дальнейшую информацию по экологически безопасным изделиям и процессам см. на нашем Интернет-сайте www.gigaset.com.

Система мероприятий по охране окружающей среды



Компания Gigaset Communications GmbH сертифицирована согласно международным стандартам EN 14001 и ISO 9001.

ISO 14001 (защита окружающей среды): сертифицирована с сентября 2007 сертификационным органом TÜV SÜD Management Service GmbH.

ISO 9001 (качество):
сертифицирована 17/02/1994
сертификационным органом TÜV SÜD Management Service GmbH.

Экологичность энергопотребления

Применение ECO DECT (→ стр. 37) сохраняет энергию и вносит активный вклад в дело защиты окружающей среды.

Утилизация

Не выбрасывайте батарейки в обычный бытовой мусор. Соблюдайте местные правила утилизации отходов. Правила можно получить от местных органов или от дилера, у которого вы приобрели изделие.

Все электрическое и электронное оборудование подлежит захоронению в местах, выделенных для этого местными властями, отдельно общих свалок бытового мусора.



Если изделие снабжено показанным здесь значком перечеркнутого мусорного бака, на него распространяется действие европейской директивы 2002/96/EC.

Надлежащая ликвидация и отдельный сбор использованного оборудования способствуют предотвращению потенциального вреда окружающей среде и здоровью. Это — предварительное условие утилизации и повторного использования отработавшего электрического и электронного оборудования.

За дальнейшей информацией по ликвидации использованного оборудования обращайтесь в местные органы власти, в свою службу по сбору отходов или к дилеру, у которого вы приобрели изделие.

УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ

1. Все нижеизложенные условия гарантии действуют в рамках законодательства Российской Федерации, регулирующего защиту прав потребителей, и не распространяются на случаи использования товаров в целях осуществления предпринимательской деятельности, либо в связи с приобретением товаров в целях удовлетворения потребностей предприятий, учреждений, организаций.

2. В соответствии с п. 6 ст. 5 Закона РФ «О защите прав потребителей» компания «Gigaset Communications» устанавливает на устройства гарантийный срок 12 месяцев со дня передачи товара потребителю. В соответствии с п. 3 статьи 19 Закона РФ «О защите прав потребителей» на отдельные комплектующие и составные части товара установлены следующие гарантийные сроки:

Зарядное устройство – 12 месяцев со дня передачи товара.
Аккумуляторная батарея – 6 месяцев со дня передачи товара.
Аксессуары к устройствам – 12 месяцев со дня передачи товара.

3. В соответствии с п.1 ст.5 Закона РФ «О защите прав потребителей» компания «Gigaset Communications» устанавливает для указанных товаров, за исключением аккумуляторных батарей, срок службы 3 года со дня передачи товара. На аккумуляторные батареи в соответствии с п.2 ст.5 Закона РФ «О защите прав потребителей» установлен срок службы 2 года со дня передачи товара.

4. Гарантия не распространяется на недостатки товаров в следующих случаях:

Если недостаток товара явился следствием небрежного обращения, применения товара не по назначению, нарушения условий и правил эксплуатации, изложенных в инструкции по эксплуатации, в т.ч. вследствие воздействия высоких или низких температур, высокой влажности или запыленности, несоответствия Государственным стандартам параметров питающих, телекоммуникационных и кабельных сетей, механического воздействия, попадания внутрь корпуса жидкости, насекомых и других посторонних веществ, существ и предметов.

Если недостаток товара явился следствием несанкционированного вскрытия, тестирования товара или попыток внесения изменений в его конструкцию или его программное обеспечение собственником либо третьими лицами, в т.ч. ремонта или технического обслуживания в неуполномоченной компанией «Gigaset Communications» ремонтной организации.

Если недостаток товара явился следствием неудовлетворительной работы сети либо проявляется при эксплуатации товара на границе или вне зоны действия сети, в т.ч. из-за особенностей ландшафта местности и ее застройки.

Если недостаток товара явился следствием его применения совместно с дополнительным оборудованием (аксессуарами), отличным от производимого компаний «Gigaset Communications», или рекомендованным компанией «Gigaset Communications» к применению с данным товаром. Компания «Gigaset Communications» не несет ответственность за качество дополнительного оборудования (аксессуаров), произведенного третьими лицами, и за качество работы товаров компании «Gigaset Communications» совместно с таким оборудованием.

5. Настоятельно рекомендуем Вам сохранять на другом (внешнем) носителе информации резервную копию всей информации, которую Вы храните в памяти устройства или на мультимедийной карте, используемой с устройством. Ни при каких обстоятельствах компания «Gigaset Communications» не несет ответственности за какой-либо особый, случайный, прямой или косвенный ущерб или убытки, включая, но, не ограничиваясь только перечисленным, упущенную выгоду, утрату или невозможность использования информации или данных, разглашение конфиденциальной информации или нарушение неприкосновенности частной жизни, расходы по восстановлению информации или данных, убытки, вызванные перерывами в коммерческой, производственной или иной деятельности, возникающие в связи с использованием или невозможностью использования устройства.

6. Существенные недостатки товара, обнаруженные в период срока службы, устраняются уполномоченными изготовителем ремонтными организациями (авторизованными сервисными центрами). Безвозмездное устранение недостатков производится в течение гарантийного срока, исчисляемого с момента передачи товара потребителю. Момент передачи товара может устанавливаться на основании кассового, товарного чека, гарантийного талона и т.д. Если день передачи установить невозможно, гарантийный срок и срок службы исчисляются с момента изготовления товара, на основании п. 2 ст. 19 Закона РФ «О защите прав потребителей».

Gigaset

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН №

РОССИЯ

**Бесшнуровой телефонный аппарат радиотехнологии DECT
торговой марки Gigaset C59H**

номер производственной серии для России:
(S30852-H2150-S30x)

ДАТА ПРОДАЖИ _____
День _____ Месяц _____ Год _____

ФИРМА-ПРОДАВЕЦ _____
Наименование фирмы-продавца

(_____
Телефон фирмы-продавца _____
Адрес фирмы-продавца

Адрес фирмы-продавца

штамп
фирмы-
продавца

Подпись продавца

Товар в полной комплектации с
инструкцией на русском языке получил,
с условиями гарантии ознакомлен

Подпись покупателя

Приложение**Приложение****Уход**

Протирайте устройство **влажной тканью** или антистатической салфеткой. Не используйте микрофибрю, чистящие средства.

Дефекты глянцевой отделки можно устраниить, аккуратно обработав поверхность полировальной пастой для дисплеев мобильных телефонов.

Никогда не пользуйтесь сухой тканью. Существует опасность статического разряда.

Контакт с жидкостью 

Если в устройство попала жидкость:

1. **Отключите блок питания от электрической сети или/и выключите трубку и выньте аккумуляторы.**
2. Дайте жидкости вытечь из устройства.
3. Протрите все детали. Положите устройство (трубка должна лежать клавиатурой вниз с открытым отсеком для аккумуляторов) в сухое теплое место **минимум на 72 часа** (**не кладите устройство в микроволновую печь, духовку и т.д.**)
4. **Снова включайте устройство только когда оно полностью высохнет.**

После полной сушки, в большинстве случаев, телефоном можно пользоваться дальше.

Технические характеристики

Технология: Никель-металлогидрид (NiMH)

Размер: AAA (микро, HR03)

Напряжение: 1. 2 В

Емкость: 550 - 1000 мА·ч. Мы рекомендуем батарейки следующего типа, поскольку только они гарантируют указанное время работы, полную функциональность и большой срок службы:

- ◆ Yuasa AAA 800 mAh

Устройство поставляется с двумя батарейками утвержденного типа.

Время работы трубки и время зарядки

Время работы вашей трубки Gigaset зависит от емкости и возраста батареек и того, как они используются. (В таблице приводятся максимально возможные значения времени).

	Емкость (мА·ч), прибл.			
	550	700	800	1000
Общее время работы без подзарядки (ч)*	160/ 48	185/ 56	210/ 64	260/ 79
Время активной работы без подзарядки (ч)	10	12	13	17
Время работы (в часах) при разговорах 1,5 ч в день**	85	100	115	140
Время зарядки в зарядной подставке (ч)	6,5	7,5	8,5	10,5

* без подсветки дисплея/с подсветкой

** без подсветки дисплея

(Настройка подсветки дисплея → стр. 41)

С учетом постоянного совершенствования батареек список рекомендуемых батареек в разделе вопросов и ответов сайта Gigaset, посвященного технической поддержке потребителя, регулярно обновляется:

www.gigaset.com/ru/service

Приложение

Общие технические характеристики

Стандарт DECT	поддерживается
Стандарт GAP	поддерживается
Число каналов	60 дуплексных каналов
Диапазон радиочастот	1880–1900 МГц
Дуплексный метод	Временное уплотнение, длина кадра 10 мс
Канальная сетка	1728 кГц
Скорость передачи в битах	1152 кбит/с
Модуляция	Гауссовская частотная манипуляция (GFSK)
Код языка	32 кбит/с
Мощность передачи	10 мВт, средняя мощность на канал
Радиус действия	до 300 м вне помещения, до 50 м в помещении
Внешние условия при работе	+5°C ... +45°C, относительная влажность 20% ... 75%
Метод набора	DTMF (тоновый набор)/ DP (импульсный набор)

Ввод и редактирование текста

При написании текста действуют следующие правила:

- ◆ Каждой кнопке от **[0+]** до **[9]** присвоено несколько букв и символов.
- ◆ Управляйте курсором посредством **◀ ▶ ⌂ ⌂**. Для перемещения курсора на целое слово нажмите и **удерживайте ⌂** или **⌂** на **каждом слове**.
- ◆ Символы вставляются в положение курсора.

- ◆ Для вывода таблицы специальных символов нажмите кнопку «звездочка» *** ⌂**. Чтобы вставить символ в положение курсора, выберите нужный символ и нажмите дисплейную клавишу **Вставить**.
- ◆ Чтобы вставлять цифры, нажмайте и **удерживайте [0+] – [9]**.
- ◆ Нажмите дисплейную кнопку **< C**, чтобы удалить **символы** слева от курсора. Нажмите и **удерживайте**, чтобы удалить **слово** слева от курсора.
- ◆ Первая буква записи в телефонной книге автоматически делается заглавной, за ней следуют строчные буквы.

Ввод SMS и имен

Чтобы ввести нужную букву или символ, нажмайте соответствующую кнопку несколько раз.

Если вы нажмете и **будете удерживать** кнопку, вставится соответствующая цифра.

Стандартные символы

	1x	2x	3x	4x	5x	6x	7x	8x	9x	10x
[1] <small>ад</small>	1	<small>1) ◀</small>	<small>2) ▶</small>	1						
[2] <small>ад</small>	a	b	c	2	ä	á	à	â	ã	ç
[3] <small>ад</small>	d	e	f	3	ë	é	è	ê		
[4] <small>ад</small>	g	h	i	4	í	í	ì	î		
[5] <small>ад</small>	j	k	l	5						
[6] <small>ад</small>	m	n	o	6	ö	ñ	ó	ô	ô	ô
[7] <small>ад</small>	p	q	r	s	7	ß				
[8] <small>ад</small>	t	u	v	8	ÿ	ú	ù	û		
[9] <small>ад</small>	w	x	y	z	9	ý	ý	æ	ø	å
[0+]	.	,	?	!	0					

1) Пробел

2) Перевод строки

Приложение

Кириллица

	1x	2x	3x	4x	5x	6x	7x	8x	9x	10x
1 <small>а</small>		1)	2)	1						
2 <small>абв</small>	а	б	в	г	2	а	б	с		
3 <small>дежз</small>	д	е	ё	ж	з	3	д	е	ф	
4 <small>гхи</small>	и	й	к	л	4	г	х	и		
5 <small>мно</small>	м	н	о	5	j	к	l			
6 <small>прс</small>	п	р	с	6	m	н	о			
7 <small>тук</small>	т	у	ф	х	7	р	q	r	s	
8 <small>цчшщъ</small>	ц	ч	ш	щ	ъ	8	t	u	v	
9 <small>ыьэюя</small>	ы	ь	э	ю	я	9	w	x	y	z
0 +	.	,	?	!	0					

1) Пробел

2) Перевод строки

Выбор прописных/строчных букв или цифр

Нажмите кнопку «#»  (**кратко**) для переключения с режима «A_{bc}» на «123», с «123» на «a_{bc}» и с «a_{bc}» на «A_{bc}» (заглавные буквы: 1-ая буква заглавная, все остальные строчные). Нажмите кнопку «#»  **перед** вводом буквы.

Вы увидите на дисплее, что именно выбрано — заглавные буквы, строчные буквы или цифры.

Принадлежности

Принадлежности

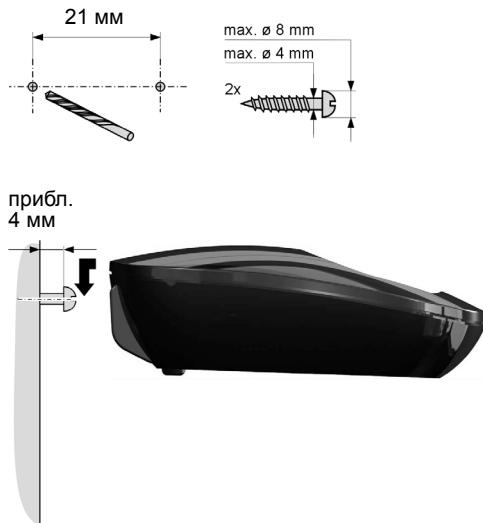
Заказ изделий Gigaset

Вы можете заказать изделия Gigaset в специализированном магазине.



Используйте только оригинальные принадлежности. Это поможет избежать возможного причинения вреда здоровью, травм и материального ущерба и обеспечит соответствие действующим нормам.

Установка зарядной подставки на стене



Индекс

A

- Авт.прием выз. 27, 42
 Автоответчик, см. также
 Сетевой почтовый ящик
 Адрес электронной почты
 копирование из телефонной книги.... 32

Б

- Батарейка
 вставка 9
 дисплей 1, 2
 зарядка 1, 2, 12
 значок 1, 2
 сигнал 43
 Блок питания 5
 Блокировка кнопочной панели.... 20
 включение/выключение блокировки
 кнопочной панели. 20
 Будильник 37
 Быстрый доступ, сетевой почтовый ящик 36
 Быстрый набор 29, 39

В

- Ввод и редактирование текста 52
 Включение
 автоматический прием вызовов .. 42
 блокировка кнопочной панели .. 20
 «нянька»..... 38
 предупредительные сигналы .. 43
 трубка 20
 Внутренний вызов 28
 Вопросы и ответы 45
 Время работы трубки
 в режиме «няньки» 38
 Вызов
 внешний 25
 внутренний 28
 окончание..... 25
 Вызываемый номер («нянька»).... 38
 Выключение
 автоматический прием вызовов .. 42
 блокировка кнопочной панели .. 20
 «нянька»..... 39
 предупредительные сигналы .. 43
 трубка 20

Г

- Громкость
 громкая связь 42
 громкость громкой связи
 трубки 42
 динамик трубки 42
 сигнал вызова 42
 Громкость трубки 42
 Групповой вызов 28

Д

- Дата юбилея 32
 внесение в телефонную книгу .. 32
 выключение 32
 пропущенная 35
 День рождения, см. Дата юбилея
 Дисплей
 в состоянии готовности 14, 20
 заставка 41
 изменение языка дисплея 40
 настройка 41
 память телефонной книги 31
 подсветка 41
 пропущенные напоминания 35
 сообщение сетевого почтового
 ящика 36
 цветовая схема 41
 Дисплейные кнопки 1, 18
 настройка 39
 Дисплейные символы 2
 Допуск к эксплуатации 46

З

- Запись
 выбор из телефонной книги. 30
 сохранение (сетевой почтовый
 ящик) 36

- Заставка 41

- Звук, см. сигнал вызова

- Значки
 дисплей 2
 Значок
 блокировка кнопочной панели.... 20
 будильник 37
 новые сообщения 34
 сигнал вызова 43

И

- Изменение
 язык дисплея 40

Индекс

громкость громкой связи	42
громкость трубки	42
сигнал вызова	42
Индикатор зарядки	1, 2
Исправление неправильного ввода	18
K	
Кнопка назначение функции или номера	39
Кнопка «*»	1
Кнопка 1 (быстрый вызов)	1
Кнопка включения/выключения	1
Кнопка выключения звука	1
Кнопка громкой связи	1
Кнопка отбоя	1, 25
Кнопка «решетка»	1, 20
Кнопка соединения	1, 25
Кнопка сообщений	1
открытие списков	34
Кнопка удаления	18
Кнопка Recall («флэш»)	1
Кнопки быстрый вызов	1
дисплейные кнопки	1, 18
кнопка «#»	1, 20
кнопка «*»	1
Кнопка включения/выключения	1
кнопка выключения звука	1
кнопка громкой связи	1
кнопка отбоя	1, 25
кнопка соединения	1, 25
кнопка сообщений	1
кнопка удаления	18
кнопка Recall («флэш»)	1
сокращенный набор	31
управляющая кнопка	1, 17
Код зоны установка кода своей зоны	44
Комнатный монитор («Нянька»)	38
Контакт с жидкостью	51
Крупный шрифт	41
M	
Медицинское оборудование	5
Меню обзор	23
открытие	17
сигнал конца	43
указание	19
Меры экологической безопасности	47
Микрофон	1
H	
Набор	
использование быстрого набора	39
использование быстрого набора	31
использование телефонной книги	30
назначение номера кнопке	39
Неправильный ввод (исправление)	18
Номер	
ввод из телефонной книги	32
ввод номера сетевого почтового ящика	36
внесение в телефонную книгу	29
вызыва для «няньки»	38
копирование в телефонную книгу	32
копирование из телефонной книги	32
O	
Окончание, вызов	25
Отключение анонимных вызовов	43
Отключение микрофона	27
P	
Переносной телефон контакт с жидкостью	51
Пересылка запись телефонной книги в другую трубку	31
Повторный набор	33
Подготовка трубки	9
Подключение гарнитуры	15
Поиск в телефонной книге	30
Поиск и устранение неисправностей общего характера	45
Показ меню Стандартный режим	23, 45
Экспертный режим	23, 45
Правка номер вызова («нянька»)	39
Предупредительные сигналы	43
Прием вызова и определение номера звонящего (АОН и CallerID)	26
Принадлежности	54

Индекс

Продолжительность вызова	25	сохранение даты юбилея	32	
Пропущенные вызовы	33	сохранение записи	29	
Просмотр сообщения сетевого почтового ящика	36	управление записями	30	
P				
Радиус действия	8	Телефонная книга		
Разъем для головной гарнитуры	15	использование для ввода		
Регистрация (трубка)	11	номеров	32	
Режим громкой связи	27	копирование номера из текста	32	
Ручной повторный набор	33	сортировка записей	30	
C				
Свободная память		Телефонные вызовы		
телефонная книга	31	внешний	25	
Сервисная служба	45	внутренний	28	
Сетевой почтовый ящик	36	прием вызова	26	
Сигнал вызова		Технические характеристики	51	
изменение	42	Тональный сигнал, см.		
установка громкости	42	Предупредительные сигналы		
Сигнал напоминания	32	Трубка		
Сигнал ошибки	43	язык дисплея	40	
Сигнал подтверждения	43	включение/выключение	20	
Сигнал предупреждения	43	восстановление заводских		
Сигнал предупреждения, см.		настроек	44	
Предупредительные сигналы		громкость громкой связи	42	
Сигналы подтверждения	43	громкость трубки	42	
Слуховые аппараты	5	заставка	41	
Содержимое упаковки	7	использование в качестве		
«Сонное» состояние	37	комнатного монитора		
Сортировка телефонной книги	30	(«няньки»)	38	
Состояние готовности		контакт с жидкостью	51	
возврат	20	крупный шрифт	41	
дисплей	14, 20	метод	27	
Списки вызовов	33	настройка	39	
Список		отмена регистрации	11	
пропущенные вызовы	33	подавление	27	
сетевой почтовый ящик	34	подготовка к работе	9	
списки вызовов	33	подсветка дисплея	41	
Список SMS	34	предупредительные сигналы	43	
трубки	17	регистрация	11	
Справка	45	состояние готовности	20	
Стандартный режим	23, 45	список	17	
T				
Телефонная книга	29	цветовая схема	41	
открытие	17			
пересылка записи/списка в другую				
трубку	31			

Индекс

Ц

Цветовая схема 41

Ш

Шрифт 52

Э

Экспертный режим 23, 45

Я

Язык, дисплей 40

Е

ECO DECT 37

С

SMS

ввод 52

список 34

В

VIP-группа (запись в телефонной книге) 30, 31